JORDAN AND HAMBURG LLP

122 East 42nd Street, New York, NY 10168 Tel: (212) 986-2340 Fax: (212) 953-7733

Customer No.: 000028107

Docket No.: <u>F-7258</u>

Filing Date: December 12, 2001

Certificate of Express Mailing Under 37 CFR 1.10 Express Mail" label number: EL 666 235 590 US Date of Deposit: 12/12/01 I hereby certify that this correspondence is being deposited with the United States Postal Service "Express Mail Post Office to service under 37 CFR 1.10 in an envelope addressed to ASSISTANT COMMISSIONER OF PATENTS, WASHINGTON, DC 20231 having the above "Express Mail" label number on the date of deposit indicated above Madeline Gonzalez (Typed or printed name of person mailing paper or fee) (Signature of person mailing par THE ASSISTANT COMMISSIONER FOR PATENTS Washington, D. C. 20231 [] ATTN: BOX PATENT APPLICATION [] ATTN: BOX DESIGN PATENT APPLICATION [x] ATTN: BOX PCT [] ATTN: BOX PROVISIONAL PATENT APPLICATION [x] THIS IS THE 35 U.S.C 371 NATIONAL STAGE OF PCT/EP00/06885 FILED July 19, 2000 Sir: Transmitted herewith for filing is the [X] Utility [] Design [X] nonprovisional [] provisional patent application of: Inventor / Application Identifier: Bernard KRONE, et al. [X] See Inventor Information Sheet attached HARVESTING EQUIPMENT FOR STALK PLANTS For: [] This is a new patent application. [X] This is the 35 U.S.C. 371 National Stage Application of the above-identified PCT Application. [] This is a provisional patent application. [] This is a: [] Continuation Application [] Divisional Application [] Continuation-in-Part Application of prior Application Serial No. _.

[] Incorporation By Reference. The entire disclosure of the prior application, from which a copy of the oath or declaration is supplied, is considered as being part of the disclosure of the accompanying application and is hereby incorporated by reference therein.

calculating the filing fee.

Application

[] Cancel in this application original claims __ of the prior application before

[] Amend the specification by inserting before the first line the sentence:
-- This is a [] Continuation, [] Divisional, [] Continuation-in-part, of

ENCI	OSED	ARE THE FOLLOWING:					
х	17 Sheets of drawings ([x] formal [] informal size A4).						
х	37	Pages of specification including abstract and claims.					
х	X 54 Total pages.						
	Cor	Combined Declaration and Power of Attorney					
100	Newly executed						
		Copy from prior application					
		Inventors deleted; see attached statement					
	Seq	Sequence Listing					
		Computer Readable Copy					
		Paper copy					
		Statement verifying identity of above copies					
Х	Retu	Return Receipt Postcard					
	Prel	Preliminary Amendment					
	Assignment to:						
		Assignment is of record in prior application Serial No					
		Assignment Recordation Form Cover Sheet.					
		Charge \$40.00 to Deposit Account No. 10-1250 for recording Assignment.					
	Information Disclosure Statement						
	Information Disclosure Citation						
	English translation						
Х	Application Data Sheet						

PRIOF	RITY C	LAIMS					
	Applicant hereby claims the benefit of the filing date of the following provisional application(s) under the provision of 35 USC 119.						
Applicant hereby claims the benefit under the provisions of 35 USC 119 of the fil of the following applications as indicated below:							
	Germany Patent Appln. No. 199 51 636.7, filed October 26, 1999, Priority Germany Patent Appln. No. 199 52 566.8, filed November 1, 1999, Priority Claimed						
	Germany Patent Appln. No. 199 47 288.2, filed September 30, 1999, Priorit						
Х	Claimed Germany Patent Appln. No. 199 33 777.2, filed July 19, 1999, Priority Claimed						
	Germany Patent Appln. No. 199 33 777.2, filed July 19, 1999, Priority Claimed						
	Germany Patent Appln. No. 199 33 780.2, filed July 19, 1999, Priority Claimed						
	Germany Patent Appln. No. 199 51 459.3, filed October 26, 1999, Priority Claimed						
	Germany Patent Appln. No. 199 33 779.9, filed July 19, 1999, Priority Claimed						
	of which certified copies thereof						
		will follow					
		are enclosed					
	х	have been filed in the International Bureau					
		were filed in prior application:					

ITEM	EM			Rate	Applied Fee
[] Base Fee - Non PCT				\$740	
[] Base Fee - PCT IPEA-US					
[] Base Fee - PCT ISA-US	- ,			\$740	
[] Base Fee - PCT not ISA or IPEA				\$1,040	
[X] Base Fee - PCT with EPO or JPO Search Report	_		\$890	\$890	
[] Base Fee - Design			\$330		
[] Base Fee - Provisional			\$160		
Claim Fees	Number Filed	Base Number	Number Extra over Base	_	
Total Claims	1	20	0	\$18	\$0
Independent Claims	1	3	0	\$84	\$0
Multiple Dependent Claim Fee			\$280	\$0	
[] Small Entity Status is Asserted					(\$0)
[X] Foreign Language Filing Fee	anguage Filing Fee			\$130	\$130
TOTAL FILING FEE					\$1,020

WW: 1001850m OBE10E

- [X] Please charge Deposit Account No. 10-1250 in the amount of the above TOTAL FILING FEE. A duplicate copy of this sheet is attached.
- [X] Please charge to Deposit Account No. 10-1250 any further fees due for filing or during prosecution of this application under: 37 CFR 1.16; 37 CFR 1.17; and 37 CFR 1.492.
- [X] Copy of the International Search Report (PCT/IPEA/409).
- [X] Copy of the cover page International Publication (WO 01/05219).
- [X] When all the requirements for a national stage application have been completed, applicant is notified (Form PT/DO/EO/903) of the acceptance of the application under 35 U.S.C. 371, including an itemized list of the items received. The itemized list includes an indication of whether a copy of the international search report and copies of the references cited therein are present in the national stage file. The examiner will consider the documents cited in the international search report, without any further action by the applicant under 37 CFR 1.97 and 1.98, when both the international search report and copies of the documents are indicated to be present in the national stage file. The examiner will note the consideration in the first Office action. There is no requirement that the examiners list the documents on a PTO-892 form. See Form Paragraphs 6.53, 6.54, and 6.55 (reproduced in MPEP § 609.

JORDAN AND HAMBURG LLP

Frank J. Jordan

Reg. No. 20,456

Attorney for Applicants

INVENTOR INFORMATION SHEET

Docket Number: F-7258

Title: HARVESTING EQUIPMENT FOR STALK PLANTS

Filing Date: 12/12/01

1. Full Name of Inventor Bernard KRONE	Family Name KRONE	First Given Name Bernard	Second Given Name	
Citizenship	Residence City	Residence State or	Residence Country	
Germany	Spelle	Province	Germany	
Postal Address Bernard-Krone- Strasse 11	City Spelle	Province/State	Postal Code/Country 48480 Germany	
2. Full Name of Inventor Wilhelm AHLER	Family Name AHLER	First Given Name Wilhelm	Second Given Name	
Citizenship	Residence City	Residence State or	Residence Country	
Germany	Stadtlohn	Province	Germany	
Postal Address	City	Province/State	Postal Code/Country	
Alter Dyk 40	Stadtlohn		48703 Germany	
3. Full Name of Inventor Alfons KELLER	Family Name KELLER	First Given Name Alfons	Second Given Name	
Citizenship	Residence City	Residence State or	Residence Country	
Germany	Mettingen	Province	Germany	
Postal Address	City	Province/State	Postal Code/Country	
Brookstrasse 134	Mettingen		49497 Germany	

Rec'd PCT/PTO 21 AUG 2002 10/018305

F-7258

HARVESTING EQUIPMENT FOR STALKED PLANTS

The invention relates to harvesting equipment for harvesting corn or similar stalked plants according to the introductory portion of claim 1. Such harvesting equipment, designed especially as a front-end apparatus for a mobile processing apparatus, such as a chopper, serves for gathering, cutting off and transferring corn plants, for example, to the further processing apparatus.

In our own older DE 33 24 899 C2, a machine is disclosed for harvesting stalked plants, in which the plants are gathered by a front-end cutting machine, cut off and fed to a chopper. The gathering and cutting apparatus has a chain system circulating across the line of travel. The chain system consists of two conventional endless long-link roller chains whose holding fingers are associated with anvils and with stationary knives cooperating with counter-knives for cutting off and carrying the stalked corn plants. The chains have tongues above and below them, between which are open spaces defined by vertical pins. The stationary knives mounted underneath the chain system, and the knife holders corresponding thereto form a planar slide surface to guide the chain system. In order to achieve reliable guidance of the cornstalks after they are cut off, holding fingers and anvils are provided so that the cornstalks can be fed to the chopper by simultaneous contact with the holding fingers and the anvil in a position slightly inclined from the perpendicular. Not until the cornstalks are near the point where the chain movement reverses are they released by the fact that, due to the turning of the upper and lower longlink roller chain about sprockets positioned on different axes, the release of the holding action produced by holding fingers and anvils is brought about. A principal shortcoming of the conveying and cutting system described above is to be seen in the fact that, under the conditions of operation prevailing in its use (contact with earth, water and plant remnants), sufficient resistance to wear, especially of the long-link roller chains, cannot be achieved. The chains jam and lose their carrying ability. Replacement of individual chain links is also quite complicated by the great number of parts.

The invention is addressed to the problem of creating a harvester for harvesting corn or other such stalked plants, with which the plants can be cut off over great working widths in a trouble-free manner and fed to an adjoining processing apparatus. The harvester is to achieve a satisfactory useful life even under the severe operating conditions of agriculture.

The invention solves the problem with the harvester with the features of claim 1. Regarding the further configuration of the invention, see claims 2 to 63.

In the inventive harvester, any penetration of plant remnants or soil into the links of the endless conveyor is virtually entirely prevented. Due to the closed front surfaces, the endless conveyor is constructed like an encapsulated unit, in which an internal drive of the endless conveyor or conveyors can operate without being adversely affected by plant or soil remnants.

If two holding levels are provided one above the other, the severed stalks can advantageously be transported in a virtually perpendicular position transversely of their length, in which case the space between the holding levels is also closed off, so that no leaves, which extend outwardly from the lower part of the stalks, can penetrate into the chain. If an upper holding level is offset in the working position from the lower one in the line of travel, the mowed stalks are prevented from tilting forward in front of the working length of the endless conveyor, where they would interfere with the harvesting operation. Instead, the stalks are transported in this manner in a slightly rearwardly inclined position.

If the endless conveyor is constructed as a single working unit, that is, in one piece overall or has parts permanently joined together, the result is a simple structural form of the conveyor links. They can be replaced without problems. In the case of a plurality of assembled parts for the formation of a conveyor element, they can be secured against rotation by interlocking and can be affixed to one another with only a single central bolt, which facilitates assembly in the manufacturing process and in maintenance and replacement. Multiplicity of parts, as was the case with open link chains, is thereby avoided.

Also, the deflection shields for the formation of the closed front face are advantageously integrated into the conveyor links and form a fixed component of each conveyor link.

To special advantage, the deflection shields are configured so that, in the entrance to a chopper or the like, they form a continuous curved track free of indentations. If the delivery area is formed, for example, by a large sprocket wheel on the back of the endless conveyor, the curved track can curve following the radius of this sprocket wheel. For this purpose, the individual deflection shields each have a shape that bulges forward, so that together they form an arch in the delivery area. If, in the delivery area, a parallel position of the conveyor links is created, for example, by two end sprockets, a flat shape of the deflection shields can be achieved as an alternative.

Due to the continuous, uninterrupted curve of the track, it is possible to provide strippers for the endless conveyors in the delivery area, which then can be immobile and be each at a constant distance from the deflection shields of the conveyor links.

These strippers are very advantageously disposed on both sides of the inlet opening of the further processing apparatus and form lateral guiding surfaces for the plants. The feeding of plants to the chopper is virtually loss-free.

If flat bodies are formed in the holding planes and have projections in the plane of the flat body as drivers, the drivers can be made in one piece with the flat bodies, which offers especially great stability and can be achieved at considerably less trouble than, for example, welding the drivers to portions of the conveyor links.

The links can be made entirely as one-piece castings.

Of special importance for the trouble-free gathering and guiding of the stalked plants by the conveying and guiding elements of the endless conveyor is the shape of the gaps between the projections, which serve as recesses to contain the severed stalks, as are also the spatial arrangement of the flat bodies of the middle and upper conveying and guidance planes. In an advantageous embodiment, the edges of a projection, defining the gaps and leading in the direction of rotation of the endless conveyor and of a projection situated in the upper conveying and guiding plane and trailing in the direction of rotation of the endless conveyor, are parallel to one another. For example, a cornstalk engaged by these edges assumes a position tilted against the direction of rotation of the endless conveyor. Furthermore, it is provided that the edges defining the gap to receive the stalked plants are disposed at an acute angle to a plane at the particular flat body, passing through the end pivot axes of each conveying and guiding element and, with that, parallel to the direction of rotation of the endless conveyor. Thus, a holding effect is produced for the stalked plants, which are in the gaps between the projections. By means of this holding effect, a reliable and thus trouble-free transfer of the severed stalked plants to a downstream processing apparatus in the nature of a chopper unit can be achieved. An advantageous shape of a projection situated in the middle conveying and guiding plane is obtained if this projection, as seen from one of the conveying and guiding planes, assumes the shape of a rectangle (parallelogram) shifted against the direction of rotation of the endless conveyor, possibly with rounded corners, while in the upper conveying and guiding plane, a projection with a triangular shape is preferred.

Within the scope of the invention, however, still other embodiments of the gaps between the projections of the flat bodies in the middle and upper conveying and guiding planes are conceivable for receiving the stalked plants. For example, it is possible to provide the flat bodies with two projections each, in which the edges defining the gaps are aligned either approximately parallel to one another and/or the distances between the edges defining the gaps become greater as seen in the conveying and working direction.

According to another advantageous aspect of the invention, circular segments are assigned at the leading side in the direction rotation of the endless conveyor and circular recesses at the trailing side to the drivers and their holding bodies in the lower conveying and guiding plane and the flat bodies in the middle and upper conveying and guiding plane. These segments and recesses mesh with one another with slight clearance when the conveyor links are in the connected state. The result is, on the one hand, simple and effective shields for the protection of bearing elements between each pair of conveyor links and, on the other, this method of construction prevents the formation of protruding edges on concatenated conveying and guiding elements which can lead to trouble in the harvesting process.

Another advantageous aspect lies in the nature of the connection between the concatenated conveying and guiding links of an endless conveyor. A swiveling connection can be created between two adjacent conveying and guiding elements, in which sliding friction, which tends to produce much wear in dirty connections, does not occur. To achieve this, the conveying and guiding link has a bearing housing, in which bearing elements in the form of sealed rolling bearings are contained, on the side, which is trailing in the direction of rotation of the endless conveyor. To simplify work in the assembly of an endless conveyor so constructed, the conveyor links will be designed so that they can be assembled from a lower and an upper section and fastened. This makes it possible in assembling the sections for a pin associated with the upper section and held therein to engage in a bearing of the lower section of a conveyor link leading with reference to the direction of rotation of the endless conveyor and containing a bearing element. Both sections can then be joined together by a screwed joint. The bearing elements can, in that case, be sealed rolling bearings, sealed grooved ball bearings preferably being used. The bearing cases simultaneously form teeth for engagement by a driving wheel having recesses matching the teeth.

It is evident from the above comments that an endless inventive conveyor comprises a conveyor system formed from a plurality of swiveling concatenated conveyor links, which is guided and driven at least through a drive sprocket and an idle sprocket. In a further development of the invention, it is also conceivable to insert a driving wheel and several reversing wheels into the deflection areas of the endless conveyor and especially in the transfer and unloading area of the endless conveyor at an inlet to a processing machine. It is furthermore entirely conceivable to associate with the driving wheel of the endless conveyor, in an area close to the unloading area of the endless conveyor, additional conveyors or also stationary guiding means for improving the delivery of the stalked material to the processing apparatus, which can also be supplied with driving energy by the driving wheel.

Movable cutting knives, such as rotating cutting knives, which act either in the free cut or in interaction with the cams of the cutting plane and are disposed below the endless conveyor, are particularly advantageous.

Furthermore, it is advantageous to provide a counter-blade in the region of the entrance. The cams of the cutting plane and other cams close above, pass over and under the cutting blade, so that plant residues, especially leaf residues, which stick to the cams, are comminuted by the stationary counter-blade and cannot wind around the cams.

Further advantages and details arise out of the examples of the object of the invention, which are described in the following and shown in the drawing, in which

- Figure 1 shows a perspective view of an inventive harvester with two gathering and transporting apparatuses, which are constructed in a mirror-image relationship to one another,
- Figure 2 shows an enlarged, partially truncated view of detail X in Figure 1,
- Figure 3 shows a view similar to that of Figure 2, but without leaf and plant lifters,
- Figure 4 shows a truncated, perspective view of an inventive endless conveyor, with a diagrammatically shown plant stalk as seen in a direction opposite to the traveling direction,
- Figure 5 shows a perspective view of a transporting and guiding element in a representation exploded in sections,
- Figure 6 shows a view from above of the transporting and guiding element shown in Figure 5, during the transport of a plant stem,
- Figure 7 shows a truncated perspective representation of the inventive harvester, as seen in the direction of arrow B in Figure 1,

shows an enlarged, partially truncated perspective view of the drive of an Figure 8 endless conveyor as detail Y in Figure 1, shows a detail of a plant lifter with a guiding ring disposed resiliently Figure 9 thereon, Figure 10 shows a representation similar to that of Figure 1, with a self-propelled vehicle carrying the harvester and the further processing system, shows an alternative embodiment of a conveyor link with a guiding shape Figure 11 in the lower plane, Figure 12 shows a partially cut away view from above of the alternative conveyor with conveyor links of Figure 11, shows a perspectively shown portion of the working strand of the Figure 13 alternative conveyor, partially cut away, Figure 14 shows the deflection region at the edge of the entrance of the alternative conveyor, Figure 15 shows a section along line XV-XV in Figure 12, shows a representation similar to that of Figure 5 of an alternative Figure 16 conveyor link, Figure 17 shows an exploded representation of the lower part of the conveyor link of Figure 26, approximately corresponding to a section XVII-XVII in Figure 16 and

Figure 18 shows a view similar to that of Figure 7 of an alternative embodiment of a fixed counter-knife in the transfer area.

The harvester 1 can be used especially as front-end equipment 2 for a mobile working unit S of the chopper type for row crop or non-row crop harvesting of stalked plants 3, such as corn or the like. As a rule, corn fields are arranged as well as harvested in rows, which offers the advantages that automatic steering equipment can be used on the harvesters 1, and also a more uniform run is achieved than when it is driven transversely across the hilling created around the plants and the ditches between the rows. In the case of such harvesting in disregard of the rows, it happens that the frontend unit sinks partly into the ground or rises above it, so that a uniform cutting height is not always assured. Even so, the inventive harvester 1 is also very well suited for use independently of rows.

The harvester 1 of Figure 1 consists of at least one and preferably, as shown here, of two gathering and transporting units 4 and 5 aligned in their full length across the working and running direction F and constructed in mirror-image relationship to one another, which are arranged side by side so that a wide swath can be harvested. Between the gathering and transporting units 4 and 5 is a central dividing point 6 for dividing the swath between the gathering and transporting units 4 and 5. To make the harvester 1 follow a working direction S, a supporting frame 7 is provided, which comprises supporting arms 8 and 9, which are articulated more or less about the transport and working direction F. By means of these supporting arms 8 and 9, the gathering and transporting systems 4 and 5 can be changed from the working and harvesting position represented in Figure 2 to a transport position, wherein they assume an approximately vertically aligned (upfolded) position for a narrower width over the road with minimum interference with the forward view of the driver. For this purpose, the alignment of the pivot axes of the supporting arms 8 and 9 on supporting frame 7 is made, so that the pivot axes, looking in the transport and working direction F, run slightly apart and/or have a

downwardly inclined alignment, so that, in the transporting position, the driver looks at the rear sides of the transport devices 4 and 5, at which the reverse strands extend and otherwise has a free field of view. Pursuant to the invention, each gathering and transport system 4 and 5 consists of a circulating endless conveyor 10 and 11, which can be carried and driven in an outer end area by drive sprockets 12 and 13 with axes of rotation 12.1 and 13.1 near an area for unloading and transfer by the endless conveyors 10 and 11 to the processing apparatus, such as a chopper, and by sprockets 12 and 13, which are similar in form to the drive sprockets 12 and 13. The direction of the rotation of the endless conveyors 10 and 11 is indicated by U1 and U2, runs approximately athwart the line of travel F and is directed toward the middle of the harvester 1. Additional conceivable embodiments of a harvester can also be configured so that the directions of rotation U1 and U2 of the endless conveyors 10 and 11 are at an angle rearward against the working and travel direction F and toward the center of the harvester.

As it can furthermore be seen in Figure 1, each gathering and transport device 4, 5 has, on the one hand, leaf and plant lifters 15 to facilitate the gathering of lying or partially lying stalked plants and, on the other, to support the endless conveyor 10, 11 in feeding the stalked plants to the processing apparatus, and they consist substantially of parting points of pyramidal shape and a guiding hook 17. The guiding hooks 17 are of such a shape that they extend first approximately parallel to a working strand 18 of the endless conveyor 10, 11, and reach to the distance that is necessary to allow the stalked plants 3 to pass to the next leaf and plant lifter 15 in the direction of rotation U1, U2. The guiding hook 17 is spring mounted, being put under tension by the force of a spring 200 in the direction of the arrow 201. This pretension acts substantially counter to the line of travel F and is directed against the working strand 18 of the endless conveyor 10 or 11. Thus, a channel 202 is formed between the guiding hook 17 and the working strand 18 for the transport of the severed plants 3; the plants 3 are held securely in this channel 202. The channel extends in the embodiment of Figure 1 across the line

of travel F. Since the guiding hooks 17 are displaceable against the spring force, even very thick stalks 3 or clusters thereof are carried simultaneously through the channel 202 (Figure 8) in the directions U1 and U2. The force of the springs 200 is adjustable.

Furthermore, at least one stalk and plant divider 19, 20 is provided as a dividing means between the cut and uncut plant stalks in each gathering and transport device 4, 5. The severing of the stalked plants can be supported by, for example, driven rolling elements 23, 24 equipped with a spiral 21, 22 associated with the stalk and plant dividers 19 and 20.

In Figures 2 and 3, portions of the gathering and transport device 4, 5 are represented in an enlarged perspective view but, in Figure 3, no leaf and plant lifters 15 are provided. As it appears especially from these Figures, an inventive endless conveyor 10, 11 consists of a plurality of conveyor links 25, 26 and thus constitutes a flexible conveyor system 27, which can be carried along different paths. In the embodiment represented, the conveyor links 25, 26 of the flexible conveyor system 27 are guided in the working strand 18 along a rectilinear path of movement established by a guiding plate 28, a retaining edge 29 of each conveyor link 25, 26 engaging in a slot 30 in the guiding plate 28. As shown in Figures 16 and 17, a sliding or rolling bearing on a post 129 can be provided, which can be guided in a groove 130 in the guiding plate 128. In this case, the friction is reduced by the bearing. For example, instead of the friction guidance, a rolling friction of the conveyor links 25, 26 is made possible to hold them and guide them on the back in direction U1 or U2, which reduces the friction.

It can furthermore be seen in Figure 17 that the cutting means 31, which is to be easily replaceable when worn, is held by only a single central screw 134; a further securing is provided by a downwardly bent tab 135, which engages an opening 136 in the flat portion 44 bearing the cutting means 31.

The rectilinear working strand 18 leads into an arcuate return end (Figure 1) near the transfer area 14 of the endless conveyor 10, 11 and into a likewise rectilinear idle strand 18.1 and the other arcuate outside return end. In an alternative embodiment of the invention, however, either the working strand 18 can have a path of movement, which curves toward or away from the line of travel F, or, especially in the vicinity of the inside reversal end, it can pass around a plurality of driving and/or idle sprockets. The endless conveyor 10, 11 then runs in the end sprocket area at least over a short length counter to the line of travel.

The basic construction of a first version of a conveying and guiding element 25, 26 as well as an endless conveyor 10, 11, composed thereof pursuant to the invention, is to be seen in Figures 4 to 6. As it can be seen especially in Figure 4, the conveying and guiding elements 25, 26 of the endless conveyor 10, 11 are divided into three conveying and guiding planes A, B and C spaced vertically one over the other. Carriers 31 are provided in these conveying and guiding planes, which either serve as counter-knives 32, 33 and thus form a mowing and cutting system 35 in cooperation with a stationary knife situated underneath the conveying and guiding elements 25, 26, or serve as a holder 36 for guiding the stalked plants 3 as they are transferred to a processing apparatus in the nature of a cutting unit of a chopper. In the conveying and guiding plane A, the carriers 31, which are configured as counter-knives 32, 33, are disposed, while the carriers 31, which are provided as holders 36, are mounted in the conveying and guiding planes B, C. In the scope of the invention, however, a division of the conveying and guiding elements 25, 26 into two or more than three conveying and guiding planes can be contemplated.

In Figure 5, an advantageous embodiment of a conveying and guiding link 25, 26 is shown. For reasons of easy installation in the assembly of an endless conveyor, provision is made for dividing the conveying and guiding elements 25, 26 into a lower section 37 and an upper section 38. The sections 37, 38 of the conveying and guiding

link 25, 26 are preferably configured so that the junction, at which sections 37, 38 can be fastened together, is in the conveying and guiding plane B. The result is that the lower section 37 consists substantially of a holding body 39 to accommodate the carrier 31 configured as a counter-knife 32, 33, an upper connecting plate 40 and a guiding body 41 for a stripper 42 (Figure 7) welded like a bridge between the holding body 39 and the upper connecting plate 40. On the side of the conveying and guiding link 25, 26 following with respect to the direction of the rotation U1, U2 of the endless conveyor 10, 11, a bearing housing 43 is provided, which is likewise fastened by welding to the other parts of the lower section 37. The bearing housing 43 simultaneously forms a means of attachment for the driving of the endless conveyor 10, 11 by a drive sprocket 12, 14. The sprocket 12, 13 (Figure 8) again has the recesses 13.2 corresponding to the means of attachment or bearing housings 43. The endless conveyor 10, 11 thus in its entirety forms a compact, enclosed unit. To mount the carrier 31 serving as counter-knife, pins (not shown) are provided, for example, on the underside of the holding body 39 and engage in a pattern of holes in a flat portion of the counter-knives 32, 33, so that the counter-knives 32, 33 can then be locked in place by driving flat-head screws from the bottom into the counter-knives 32, 33. The counter-knives 32, 33 themselves are hookshaped and, on the portion projecting from the bottom section of the conveying and guiding elements 25, 26, a beveled cutting edge is created. The upper section 38 consists substantially of a flat body 45 lying in the conveying and guiding plane B holding the stalks and a flat body 46 in the holding plane C, an additional, upright deflection shield 47 being affixed by welding to the flat bodies 45, 46 to form a continuous front face and to cooperate with the stripper 48 (Figure 7). In the flat body 45 of the conveying and guiding plane B, a downwardly pointing bolt 49 is inserted on the side leading in the direction U1, U2 of the rotation of the endless conveyor 10, 11 and is affixed to the flat body 45. Above the flat body 46 of the conveying and guiding plane C serving as a holding plane for the stalks 3, there is a cover plate 50, which can be bolted to the flat body 46 to cover the free space between the flat bodies 46 of two adjacent conveying and guiding elements 25, 26, which is necessary for the passage of the endless conveyor 10, 11 through an end sprocket area. The cover plate 50 (Figure 16) can be cranked so that conveying and guiding links 25,26 adjacent one another in the sprocket area can pass one over the other and, in general, assure good protection also of the upper side of conveyor 10, 11 against dirt.

The form and the spatial arrangement of projections 51, 52 on the flat bodies 45 in the conveying and guiding plane C and of the projections 53, 54 on the flat bodies 46 in the conveying and guiding plane C are of special importance to the troublefree gathering and carrying of the stalked plants 3 in the conveying and guiding elements 25, 26 of the endless conveyor 10, 11. In the embodiment represented in Figures 5 and 6, there is a space 55 between the projections 51, 52 and 53, 54 for receiving the stalked plants 3 (see Figures 4 and 6), this space 55 being defined by the confronting edges 56, 57, 58 and 59 of the projections 51, 52 and 53, 54. As it can be seen in Figures 4 and 6, the need for a reliable holding of the stalked plant 3 in the gap 55 is affected mainly by the shape and the arrangement of the edges 57, 58 of the conveying and guiding link 25, 26. Therefore the edges 57, 58 defining the space 55 and aligned approximately parallel to one another have an alignment in which, as represented in Figure 6, they enclose an angle W with a plane 62 passing through terminal axes of rotation 60, 61 of the conveying and guiding link 25, 26, which is preferably in an angular range, which is equal to or less than 90°. Thus, the edge 57 of projection 52 is an obstacle to any accidental dropping of the stalked plant 3 out of the gap 55 in a conveying and guiding link 25, 26. For the projections 51, 52 of the flat body 45 in the conveying and guiding plane B, their desirable pattern is a rectangle (parallelogram) slanting against the direction of rotation U1, U2, in the conveying and guiding plane A, B, C, while in the case of the projections 53, 54 of the flat body 46 in the conveying and guiding plane C, an approximately triangular shape is preferred.

In a further embodiment of the invention, there is the possibility of providing only one projection 52 in the conveying and guiding plane B in the flat body

45 and of providing only one projection 53 in the flat body 46 in the conveying and guiding plane C, so that then a gap 55 defined by the edges 57 and 58 is formed for receiving the stalked plant 3, the edges 57, 58 being aligned at least approximately parallel to one another. To improve the holding action on the stalked plant 3 in a gap 55 in the conveying and guiding elements 25, 26, in the embodiment, the flat body 46 of the conveying and guiding plane B is set back into an inner area 63 of the endless conveyor 10, 11. Thus, the stalked plants 3 can also assume a position inclined slightly rearwardly against the travel and working direction F, so that the position of the center of gravity changes and therefore the cornstalk is clutched more tightly in the gap 55. Likewise, more free space is obtained, which makes it possible for still another cornstalk to be taken into the gap 55. As it can be seen in Figures 5 and 6, the plate bodies 45, 46 of the conveying and guiding planes B and C and the holding body and the flat portion 44 of the counter-knives 32, 33 have arcuate sections 64, 65, 66 and 68 at the leading ends of the endless conveyor 10, 11, with respect to its directions of rotation U1, U2, while at the trailing end, with respect to its directions of rotation U1, U2, recesses are created. In the assembled state, these arcuate sections 64, 65, 66, 67 and the arcuate recesses mate with one another with slight free play and bring about, on the one hand, that bearing elements 72 contained in the bearing housing 43 are protected by an effective shielding against dirt and, on the other hand, prevent trouble from occurring during the harvesting operation by plant residues catching on projecting edges of the conveying and guiding elements 25, 26. Since, in the area of the conveying and guiding plane B, there is a separation point, there are also, of course, the necessary connecting plates 40 needed in order to produce a connection between the lower section 37 and the upper section 38, with corresponding arcuate segments and arcuate recesses.

The swiveling connection 73 (Figure 5) is created by the fact that a lower section 37, in the bearing housing 43 of which bearing elements 72, configured as sealed, maintenance-free roller or grooved ball bearings, are inserted, can be introduced into a pocket-like free space in the lower section 37 of a trailing conveying and guiding link 25,

26, so that then, when the sections 37 and 38 are assembled, the bearing bolt 49 of the upper section 38 passes through bores 74, 75 and thus, simultaneously, the bearing elements 72 of the lower section of the leading conveying and guiding link 25, 26. A bolt not shown can serve to lock the sections 37, 38, being mounted in a bore 76 of the connecting plate 40 and a bore, also not shown, in the plate body 45.

.

The above description of the transport elements 25, 26, as well as the placement of the reference numbers refers to an embodiment, which is represented in Figure 5 and can be used, with reference to the travel and working direction F, on the right side of the harvesting machine 1. For a harvesting machine for use on the left side of a machine, parts of mirror-image shape are used, bearing the same reference numbers.

As seen especially in Figure 7, guiding bodies 41, 47 are placed between the conveying and guiding planes A-B and B-C of each conveying and guiding element 25, 26 and cooperate with a stripper 42, 48. Pursuant to the invention, the guiding bodies 41, 47 have such a shape 77, 76, directed at the strippers 42, 48, that a virtually movement-free (recoil- and shock-free) stripping of the stalked plants 3 from the endless conveyor 10, 11 can be achieved in the area 14 of the transfer from the endless conveyor 10, 11 to a processing apparatus S in the nature of a cutting unit of a chopper. To this end, the shape 77, 78 facing the strippers bulges outward, for example, and the curvature of the contour 77, 78, as seen from one of the conveying and guiding planes A, B and C, follows the curvature of the path of the movement of the endless conveyor 10, 11 in the transfer area 14, so that consequently the curvature of the contour 77, 78 is made circular. As it furthermore appears in Figure 7, the strippers 42, 48 are combined in a single component and are made adjustable by means of a screw 79 in relation to a frame assembly 80 of the gathering and transport apparatus 4, 5.

The strippers 42, 48 in the delivery area 14 of the endless conveyors 10, 11, are arranged on both sides of and in symmetry with a vertical longitudinal central

plane of the vehicle and thus form lateral guides for the cornstalk 3, by which the latter is steered into the inlet opening of the chopper. The strippers 42 and 48 sweep substantially completely over space between the bottom cutting plane A, the first holding plane B above it, and the uppermost second holding plane C. In their rear portion, the strippers 42, 48 are combined in a flat body standing on edge, so that there is no gap between them. Only in the front area, in which the strippers 42, 48 attack the front face 77, 78 of the endless conveyors 10, 11, is there a horizontal division of the strippers 42, 48, in order thereby to permit the plate 45 forming the lower holding plane B to pass with its projections 51 and 52 between the strippers 42 and 48.

The upstanding front edges of the strippers 42, 48, in the line of travel F, are disposed very close to the deflection shields 41, 47, so that the latter are completely cleared by the strippers. On account of the curving front faces and the clear circular path provided by the deflection shields 41, 47 in the transfer area 14, in which the latter are driven by a sprocket, the distance of the front edges of the strippers 42, 48 from the deflection shields 41, 47 can be kept constant. The space between the front edges and the deflection shields 41, 47 remains equal. Even when the conveyor links are carried in a straight line counter to the line of travel, it would be possible to maintain the distance between the then-planar face of the deflection shields 41, 47 and the strippers 42, 48. To achieve better stripping, the strippers 42, 48 can be spring-loaded. The strippers 42, 48 can be locked in the working position. To permit maintenance, this lock must be released. The strippers 42, 48 can, for example, then be swung out of the working position and be completely cleaned.

Instead of locking the strippers, it is also possible to mount the strippers resiliently so that the strippers can be opened against the force of the spring for cleaning. The strippers 42, 48 consist, for example, of spring steel.

In chopping operations in the field, the harvester 1 is driven as a front-end unit in a working direction S in the manner of a chopping machine configured especially as a self-powered chopping machine in the embodiment considered, with a gathering and conveying apparatus disposed on the left and right of the center of the chopping machine in an operating position (see Figure 1) close to the ground and/or supported at least partially on the ground on skids or the like. As seen in the traveling and working direction F, the individual endless conveyors 10, 11 are set at a slight slant, so that their upper, table-like covers point downward at the front and upward at the rear. The two stalk and plant separators mounted on the outer end define the maximum working width of the harvester 1. The endless conveyor 10, 11 of each gathering and conveying apparatus 4, 5 moves in the direction of rotation U1, U2. Stalked plants 3 are caught by the drivers 31 in the form of hook-shaped counter-knives 32, 33 and cut off by the cooperation of the counter-knives 32, 33 with the knife 34 situated underneath the endless conveyor 10, 11 and then grasped in the gap 55 between the projections 51, 52 and 53, 54 of the conveying and guiding elements 25, 26. The stalks 3 are then in a slightly inclined position as represented in Figures 4 and 6, leaning counter to the direction of rotation U1, U2 and counter to the traveling and working direction F, and are carried in this position transversely of the line of travel F to a transfer and discharge area 14 of the gathering and conveying system 4, 5. By means of strippers 42, 48 located therein, the stalked plants 3 are released from the gaps 55 in the conveying and guiding elements 25, 26 and can thus be collected and chopped up by a processing machine in the nature of a cutting unit of the chopper.

1 (1))

In an alternative embodiment (Figure 11 to Figure 15), moving knives are disposed under the plane of rotation of the conveyors 10, 11 and are in the form of rotating disks 112, 113 in the embodiment. The disks 112, 113 are mounted for rotation on the frame 80, with respect to which the endless conveyors are moving. Instead of rotating disks, linear knives can be considered, which move back and forth lengthwise against one another. The rotating disks 112, 113 can be arrayed up to into the transfer

area 14, in which the plants are carried to the inlet opening. Thus, equally good cutting conditions are created for stalks in the area of the vertical longitudinal central plane of the vehicle.

The rotating disks 112, 113 lie parallel to the plane of rotation of the conveyor system 4, 5 and are disposed directly underneath it on the frame 80. The rotating disks 112, 113 are at the same time mounted so as to overlap one another, the disks 112 in an upper plane and the disks 113 in a lower plane. The effective cutting areas thus form only a small sector of the rotating disks 112, 113, so that, in a plan view, the actual cutting edges present only a wavy line. Thus, an approximation to a rectilinear cutting apparatus is achieved. The disks 112, 113 are driven through intermeshing gears 127, which are mounted under the disks 112, 113 and are associated with the frames 80. In the marginal area, the gears 127 can likewise be driven at a transmission ratio through sprockets, which also drive the endless conveyor. It is also possible to uncouple the drives from the endless conveyors 10, 11 and from the rotating disks 112, 113. In any case, uncoupling can be achieved on the basis of the arrangement in separate planes, so that the knives 112, 113 can be replaced on the endless conveyors 10, 11.

The knives 112, 113 can be driven at a high rotary speed and cut the freestanding stalks. Also possible is cooperation with additional cutting means, which can be situated, in a lower plane of the conveyor system 4,5, close to the knives 112, 113.

In an improved embodiment (Figure 16, Figure 17), an additional driver 131 is provided, which is arranged closely above the driver 31 of cutting plane A, and its leading edge is substantially flush over the front edge of driver 31. Between the said drivers 31 and 131, there is a fixed counter-knife 132 (Figure 18) in the transfer area 14, over and under which the drivers 31 and 132 closely pass. Thus, adhering plant parts, especially fibers of, for example, wilted leaves, are chopped up. Thus, such fibers are prevented from wrapping around the drivers 31, 131 thereby limiting the cutting and

guiding ability of such drivers. The driver 131 can have inwardly pointing projections 133, by which it is held in recesses in the deflection shield 41 and is welded to the back of it, so that the front side is exactly flat and planar and can be made upstanding at right angles in the transition to the deflection shield 41, which permits very close intervals from the fixed counter-knife 132 and stripper 42.

Claims

- 1. Harvesting equipment (1) for harvesting corn or other such stalked plants, the harvesting equipment comprising at least one circulating endless conveyor (10; 1) for gathered plants, which has at the end a delivery area (14) for delivering the harvested plants to an inlet opening of a further processing apparatus, especially a chopper, the endless conveyor comprising conveyor links (25; 26) articulated to one another and at least one lower cutting plane (A) comprising outwardly pointing means and at least one holding plane (B; C) above it comprising outwardly pointing holding means for holding the cut stalks, wherein a front side (77; 78) of the endless conveyor (10; 11) facing the cutting and holding means is made to be substantially closed.
- 2. The harvesting equipment of claim 1, wherein the endless conveyor (10; 11) has a lower cutting plane (A) and above it two holding planes (B; C) provided with means for holding the stalks.
- 3. The harvesting equipment of one of the claims 1 or 2, wherein the holding means (53; 54) of the upper holding plane (C) are offset against the line of travel (F) from the holding means (51; 52) of the lower holding plane (B) in the area of the working strand of the endless conveyor (10; 11).
- 4. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 3, wherein the conveyor links (25; 26) of the endless conveyor (10; 11) are made each in one piece or from parts permanently joined to one another.
- 5. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 4, wherein, to form the closed front face of each particular conveyor link (25; 26), a first deflecting shield (41) forming a component of the conveyor link (25; 26) is provided between the

cutting plane (A) and the first holding plane (B) and a second deflecting shield (47) is provided between the first (B) and the second (C) holding plane.

- 6. The harvesting equipment of claim 5, wherein the deflection shields (41; 47) extend between joint axes (60; 61) of the particular conveyor links.
- 7. The harvesting equipment of one of the claims 5 or 6, wherein the deflection shields (41; 47) have a bulging shape and the deflection shields (41; 47) of adjacent conveyor links (25; 26) form in the delivery area (14), in which a turnabout of the endless conveyor (10; 11) takes place, a substantially continuous, kink-free curved path.
- 8. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 7, wherein the endless conveyor (10; 11) is held in a frame, a cutting knife (34) being associated with the frame and the endless conveyor (10; 11) being movable relative thereto.
- 9. The harvesting equipment of claim 8, wherein the endless conveyor (10; 11) has in its cutting plane (A) a lower driver (32; 33), which cooperates with the knife (34) as a counter-knife.
- 10. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 9, wherein, with the closed front surface of the endless conveyor (10; 11), there is associated at least one stripper (42; 48), with respect to which the endless conveyor is relatively movable.
- 11. The harvesting equipment of claim 10, wherein the stripper or strippers (42; 48) are disposed in the delivery area (14) of the endless conveyor (10; 11).
- 12. The harvesting equipment of one of the claims 10 or 11, wherein the stripper or strippers (42; 48) are configured as substantially rigid bodies standing on

edge, which are disposed in each case between two cutting and/or holding plates (A; B; C) of the endless conveyor.

- 13. The harvesting equipment of one of the claims 10 to 12, wherein the stripper or strippers (42; 48) sweep substantially completely the distance between a cutting plane (A) and a holding plane (B) and/or between two holding planes (B; C).
- 14. The harvesting equipment of one of the claims 10 to 13, wherein the stripper (42; 48) is held in the area of the delivery (14) and extends forward with its free end substantially in the line of travel and reaches into the curved turnaround area of the endless conveyor (10; 11).
- 15. The harvesting equipment of claim 14, wherein strippers (42; 48) are disposed on both sides of an inlet opening to a further processing apparatus and form lateral guiding surfaces for the plants.
- 16. The harvesting equipment of one of the claims 10 to 15, wherein the strippers (42; 48) are combined in one component for two superimposed deflection shields (41; 47).
- 17. The harvesting equipment of one of the claims 10 to 16, wherein the strippers (42; 48) consist of spring steel.
- 18. The harvesting equipment of one of the claims 10 to 17, wherein the strippers are yieldingly supported by spring mounting.
- 19. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 18, wherein a first holding plane (B) of the endless conveyor is formed by the fact that each conveyor link (10; 11) has in the holding plane (B) at least one driver (51; 52), which is part of a

flat body (45) lying in the conveying and guiding plane, the flat body (45) having at least one projection forming the driver (51; 52), which projects outwardly across the direction of rotation (U1; U2) of the endless conveyor (10; 11).

- 20. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 19, wherein a second holding plane (C) of the endless conveyor (10; 11) is formed by the fact that each conveyor link (25; 26) has in the holding plane (C) at least one driver (53; 54) which is part of a flat body (46) lying in the conveying and guiding plane, the flat body (46) having at least one projection forming the driver, which projects outward across the direction of rotation (U1; U2) of the endless conveyor (10; 11).
- 21. The harvesting equipment of one of the claims 19 or 20, wherein a flat body (45; 46) has two forwardly extending projections (51, 52; 53, 54).
- 22. The harvesting equipment of claim 21, wherein approximately equal intervals are formed between the projections (51, 52; 53, 54) of each flat body (45; 46) and the projections (52, 51; 54, 53) of an adjacent flat body (45; 46) lying in the same plane (B; C).
- 23. The harvesting equipment of one of the claims 19 to 22, wherein the flat bodies (45; 46) of the holding planes (B; C) have each two projections (51, 52) and (53, 54).
- 24. The harvesting equipment of one of the claims 19 to 23, wherein the projections (51; 52) of at least one holding plane (45) are configured as flat bodies extended in a parallelogram-like manner.
- 25. The harvesting equipment of one of the claims 19 to 24, wherein projections (53; 54) expand counter to the line of travel (F) and thus the distance (55)

between the projections (53; 54) decreases in the area of the working strand (18) counter to the line of travel (F).

- 26. The harvesting equipment of one of the claims 19 to 25, wherein, in a lower holding plane (B), substantially parallelogram-shaped projections (51; 52) are formed and, in an upper holding plane (C), triangular projections (53; 54) of the flat bodies (45; 46) are formed and, on the one hand, the cut stalks (3) can be held in the acute angle (W) between the parallelogram-shaped projection (51; 52) and the front edge (45a) of the flat body (45) and, on the other, in the angle between the triangular projection (53; 54) and the front edge (46a) of the flat body (46) of the upper holding plane (C).
- 27. The harvesting equipment of claim 26, wherein the space (55) for the cut stalks (3), which is formed by the projections (51, 52; 53, 54) of the said holding planes (B; C) acting as holding parts, narrows counter to the travel direction (F).
- 28. The harvesting equipment of one of the claims 19 to 27, wherein the front edge (45a, 46a) of the flat bodies (45; 46) is of substantially arcuate shape between the projections (51, 52; 53, 54).
- 29. The harvesting equipment of one of the claims 19 to 28, wherein the flat bodies (45, 46) have at one end, parallel to the direction of rotation (U1; U2), a substantially arcuate broadening (64; 65) and, at the other end, a complementary recess (68; 69), flat bodies (45; 46) of adjacent conveyor links (25; 26) engaging one another with slight clearance in the assembled state.
- 30. The harvesting equipment of one of the preceding claims, wherein a flat body (44) bearing the driver (31) configured as counter-knife has, parallel to the direction of rotation (U1; U2), an arcuate segment (66; 67) at one end and, at the other

end, a complementary recess (70), and adjacent flat bodies (44) mate with one another with slight free play.

- 31. The harvesting equipment of one of the preceding claims, wherein the curvature of the deflection shields (41; 47) as well as the curvature of the leading edge (44a; 45a; 46a) of the flat body (44; 45; 46) is configured arcuately (64).
- 32. The harvesting equipment of claim 28, wherein the radius of curvature is substantially the same as the radius of an idle sprocket or drive sprocket disposed near the delivery area (14) of the endless conveyor (10; 11) at the processing apparatus.
- 33. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 30, wherein each conveyor link (25; 26) of the endless conveyor (10; 11) can be composed of two sections (37; 38) and locked.
- 34. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 33, wherein adjacent conveyor links (25; 26) have a swiveling connection (73).
- 35. The harvesting equipment of claim 34, wherein the swiveling connection (73) between adjacent conveyor links (25, 26) can be produced by a pin (49) associated with the upper section (38) and a bearing (43) to receive the pin in the lower section (37) of an adjacent conveyor link (25, 26).
- 36. The harvesting equipment of claim 35, wherein sealed rolling bearings or grooved ball bearings are provided as bearings (72) for the swiveling connections (73).

37. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 36, wherein the arcuate segments (64; 66; 67) of the flat bodies (44; 45; 46) form a covering of the bearings (72).

- 38. The harvesting equipment of one of the claims 33 to 37, wherein the sections (37, 38) of a conveyor link (25, 26) are bolted together.
- 39. The harvesting equipment of one of the claims 33 to 38, wherein the upper section (38) comprises the flat bodies (45; 46) with the projections (51; 52; 53; 54) forming the holding planes and with the deflection shield (47) between them.
- 40. The harvesting equipment of one of the claims 33 to 39, wherein the lower section (37) comprises the counter-knives (31), configured as drivers, and an additional deflection shield (41).
- The harvesting equipment of one of the claims 1 to 40, wherein the endless conveyor (10; 11) has projections on the conveyor links (25; 26) for engaging a drive.
- 42. The harvesting equipment of claim 41, wherein the projections are formed by the sleeve bodies (43) forming the bearing.
- 43. The harvesting equipment of claim 42, wherein, to drive the endless conveyor (10; 11), at least two sprockets lying opposite one another are provided, which engage the projections (43) and produce the rotation of the conveyor links (25; 26).
- 44. The harvesting equipment of claim 43, wherein a driving wheel of the endless conveyor is associated with the delivery area (14) and a turning around of the

endless conveyor (10; 11) takes place in the area of delivery (14) to the further processing apparatus.

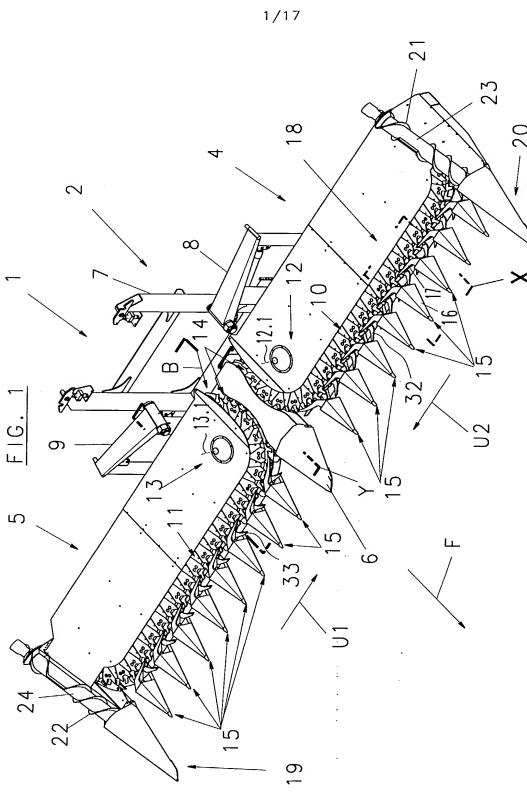
- 45. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 44, wherein, in the area of the drive sprocket of the endless conveyor (10; 11), additional conveyors rotating about the axis of rotation (12.1; 13.1) can be mounted.
- 46. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 45, wherein the conveyor links (25; 26) of the endless conveyor (10; 11) are guided in their movement between the driving and idle sprockets.
- 47. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 46, wherein the conveyor links (25; 26) are provided on their backs with an engaging means (29, 129) aligned parallel to the direction of rotation (U1; U2) and into a corresponding recess (30; 130) of a guiding strip (28; 128).
- 48. The harvesting equipment of claim 47, wherein the engaging means (129) is formed by an upturned projection, which has a sliding or rolling bearing to guide it in the recess (130).
- 49. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 48, wherein two endless conveyors (10; 11) pointing laterally outward and lying essentially next to one another in operation, are provided.
- 50. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 49, wherein leaf and plant lifters (15) are assigned to each frame that bears the endless conveyor and this lifter comprises in each case a pyramid-shaped parting point (16).

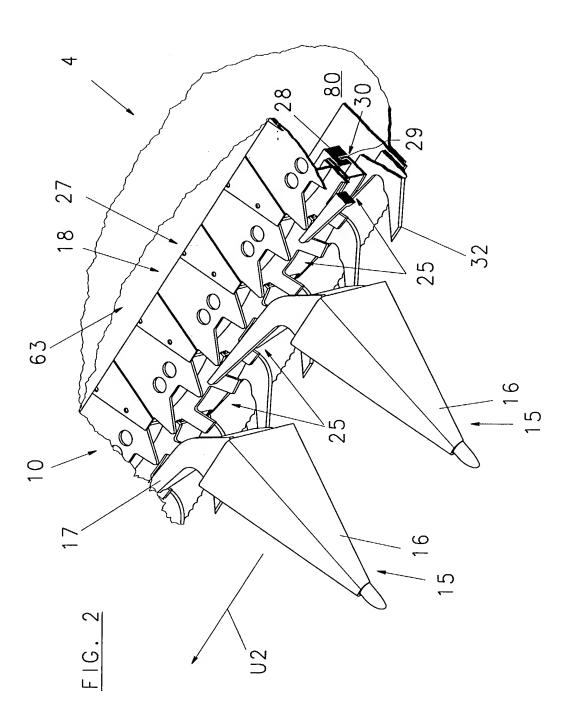
- 51. The harvesting equipment of claim 50, wherein, with each parting point (16), a guiding hook (17) is associated, which comprises an arm pointing substantially in the conveying direction (U1; U2).
- 52. The harvesting equipment of claim 51, wherein the arm extends up to the next leaf and plant lifter (15).
- 53. The harvesting equipment of one of the claims 51 or 52, wherein the guiding hook (17) is resiliently mounted.
- 54. The harvesting equipment of claim 53, wherein the spring force of the guiding arm (17) is put under tension against the line of travel (F) so as to form a channel between the guiding arm (17) and the working strand (18) of the endless conveyor (10; 11) to carry the stalked plants (3) counter to the line of travel (F).
- 55. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 54, wherein movable cutting knives (112; 113), separate from the endless conveyors, are disposed underneath the endless conveyor.
- 56. The harvesting equipment of claim 55, wherein the movable cutting knives (112; 113) are configured as revolving disks and are disposed in a plane situated directly under the plane of movement of the endless conveyor and parallel to its path of movement.
- 57. The harvesting equipment of claim 56, wherein the endless conveyors sweep with their working strand over a transport area running transversely across the line of travel (F) and the revolving knives (112; 113) are arranged side by side and staggered underneath this transport area.

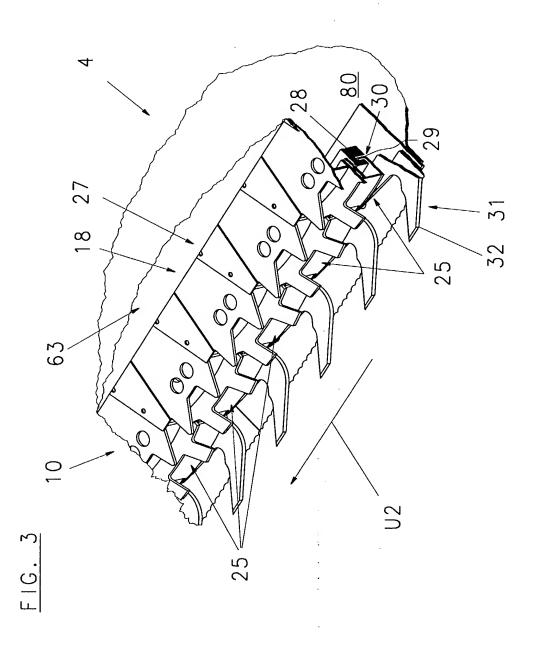
- 58. The harvesting equipment of one of the claims 55 to 57, wherein the conveyor links have in a lower plane cutting means cooperating with the revolving knives (112; 113).
- 59. The harvesting equipment of one of the claims 55 to 57, wherein the revolving knives (112; 113) freely sever the stalks (3)
- 60. The harvesting equipment of one of the claims 55 to 59, wherein the revolving knives (112; 113) are fixedly journaled with respect to the frame (110; 111) holding the endless conveyors (10; 11).
- 61. The harvesting equipment of claim 60, wherein the revolving knives (112; 113) run in two planes and overlap one another.
- 62. The harvesting equipment of one of the claims 1 to 61, wherein in the area of transfer (14) there is provided a fixed counter-knife (132), under which the driver (31) of cutting plane (A) closely passes and over which an additional driver (131) situated above and parallel to the driver (31) closely passes.
- 63. The harvesting equipment of claim 61, wherein the upper driver (131) is affixed to the conveyor links (25; 26) of the conveyors (10, 11) by means of projections (133) fastened on the back and reaching through the deflection shield (41).

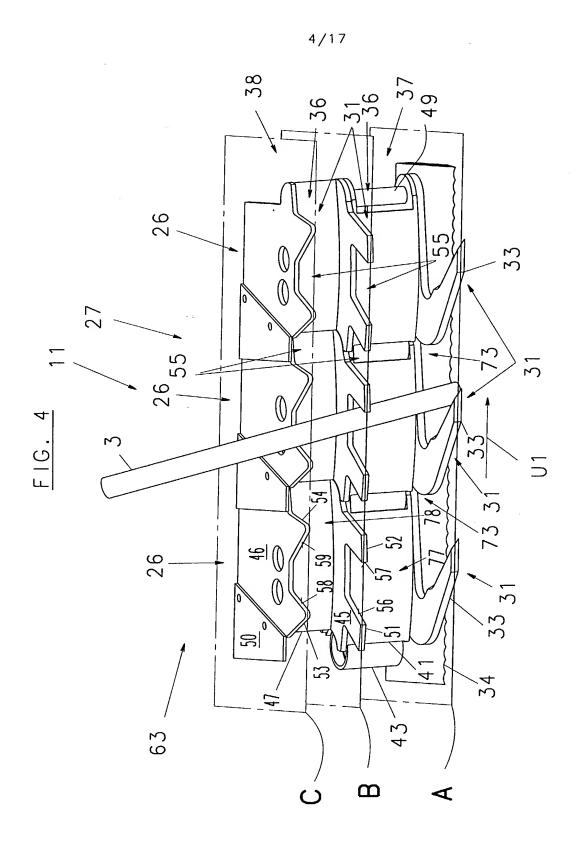
Abstract of the Disclosure

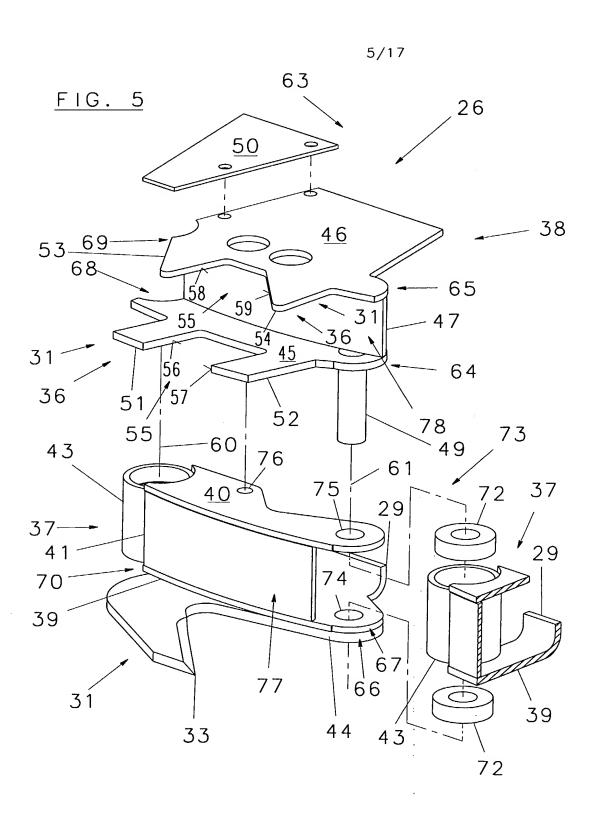
Harvesting equipment (1) for harvesting corn or other such stalked vegetation, the harvesting equipment comprising at least one circulating endless conveyor (10; 11) for gathered plants, which at an end forms an area (14) for delivery of the plants to an inlet opening of a further processing apparatus, especially a chopper, the endless conveyor comprising conveyor links (25; 26) articulated to one another and at least one cutting plane (A) comprising outwardly pointing cutting means and having above it at least one holding plane (B; C) for holding the cut stalks and comprising lower, outwardly-pointing holding means, is so constructed that a front side (77; 78) of the endless conveyor (10; 11), facing the cutting and holding means, is of a substantially closed configuration (Figure 3).





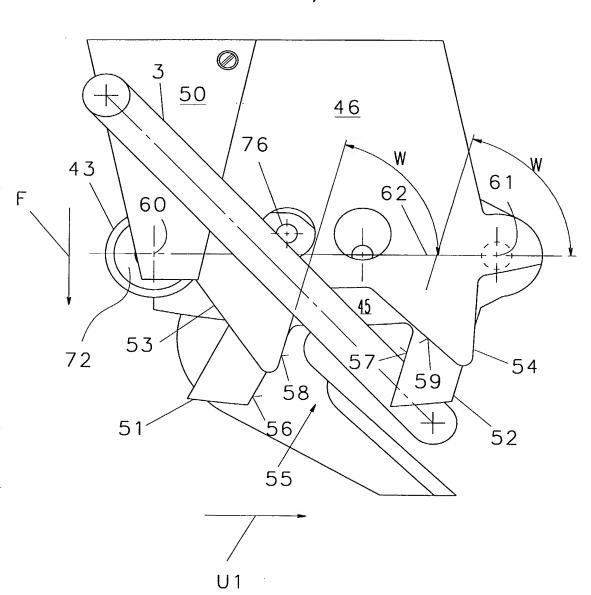


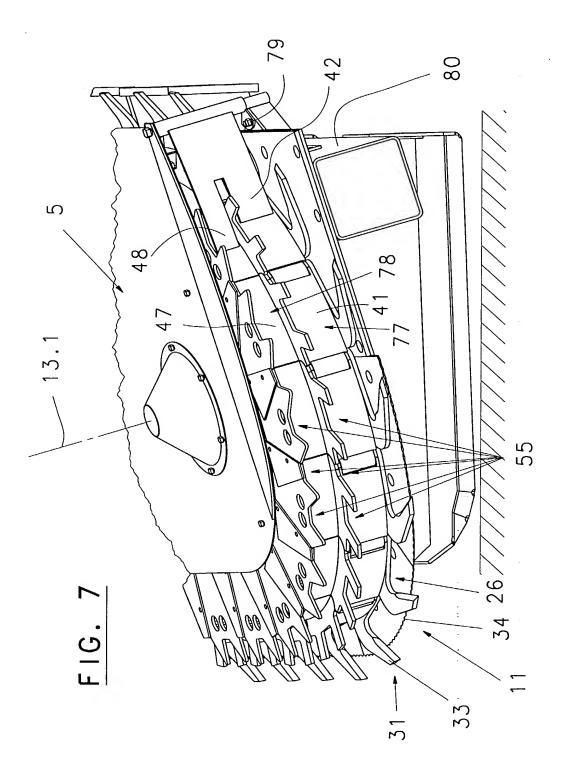


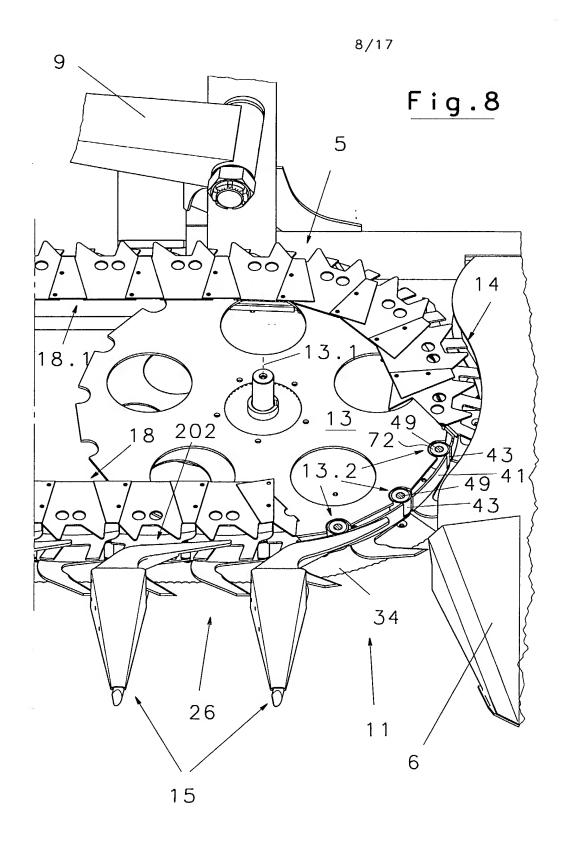


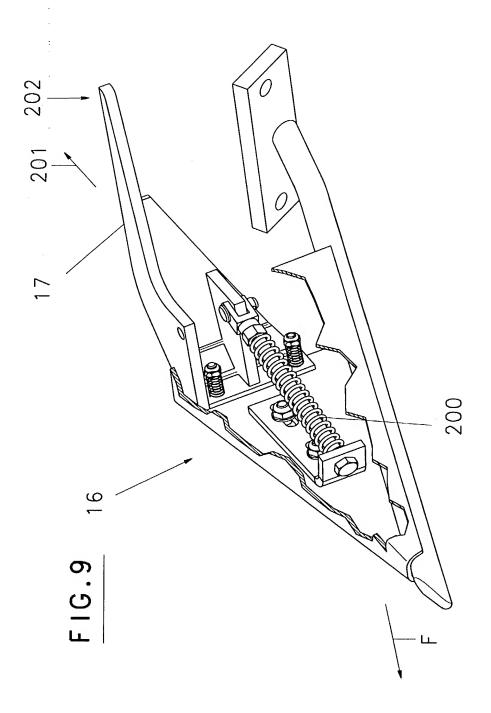


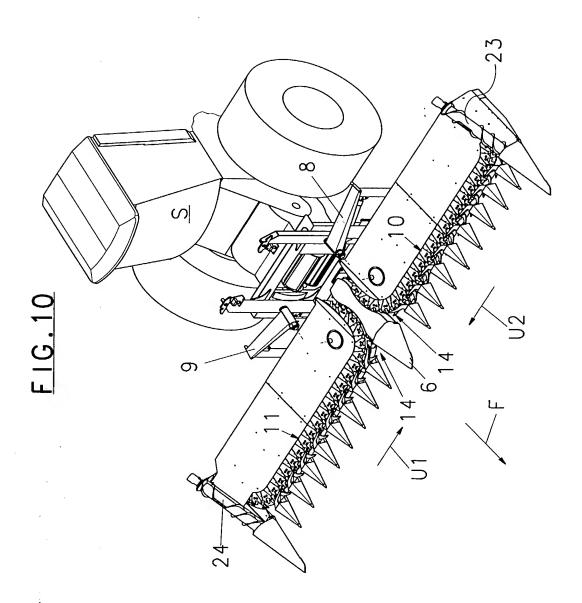












<u>FIG.11</u>

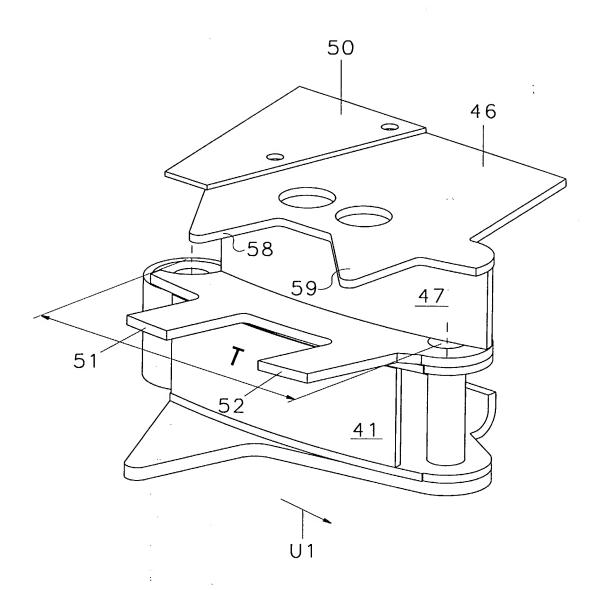
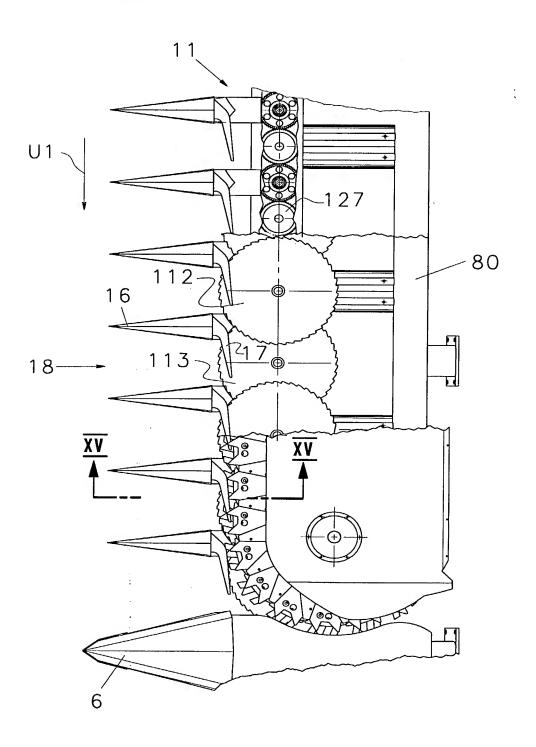
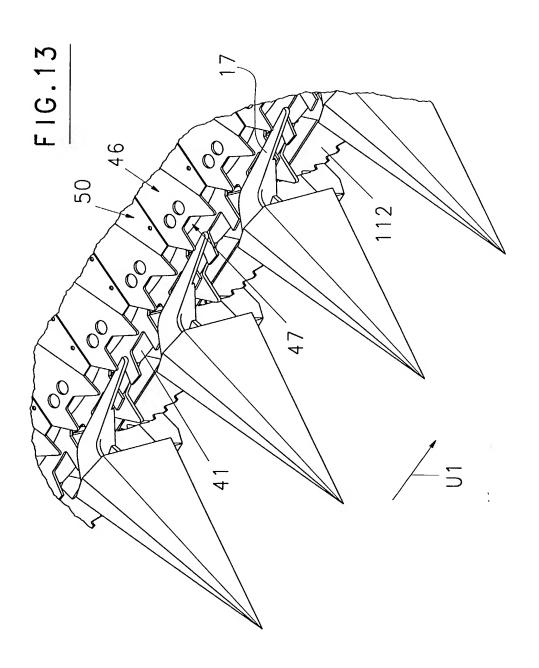
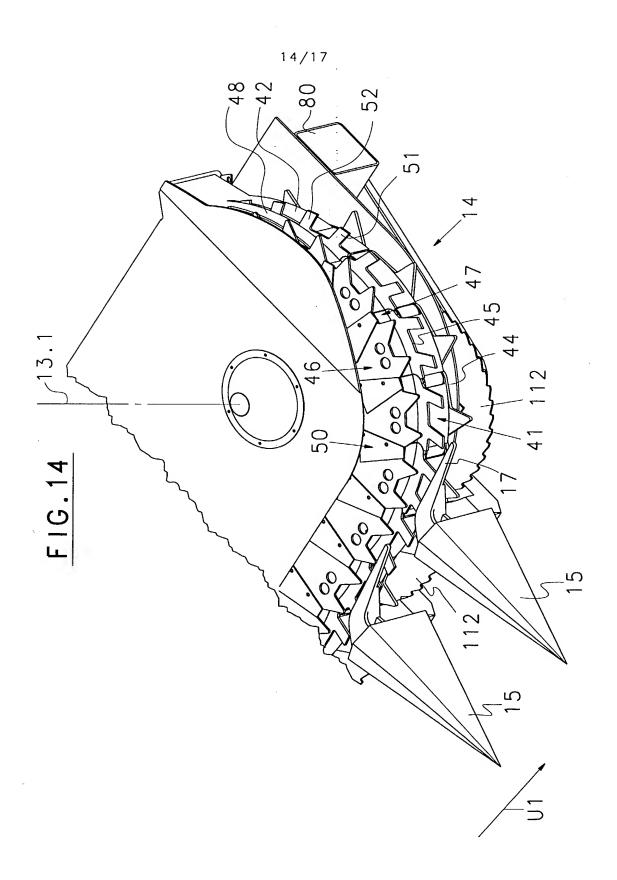
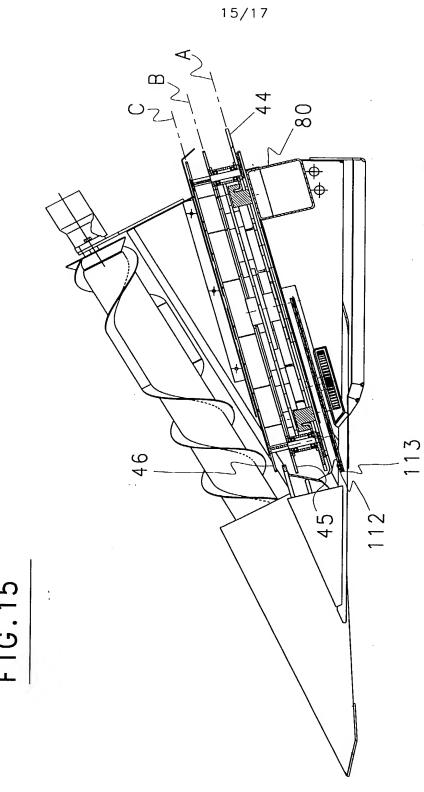


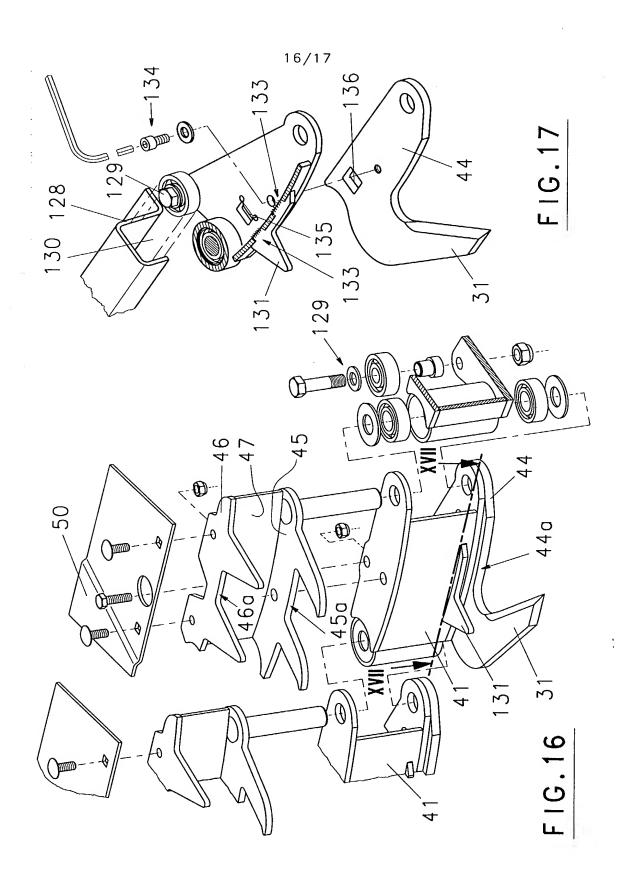
FIG. 12



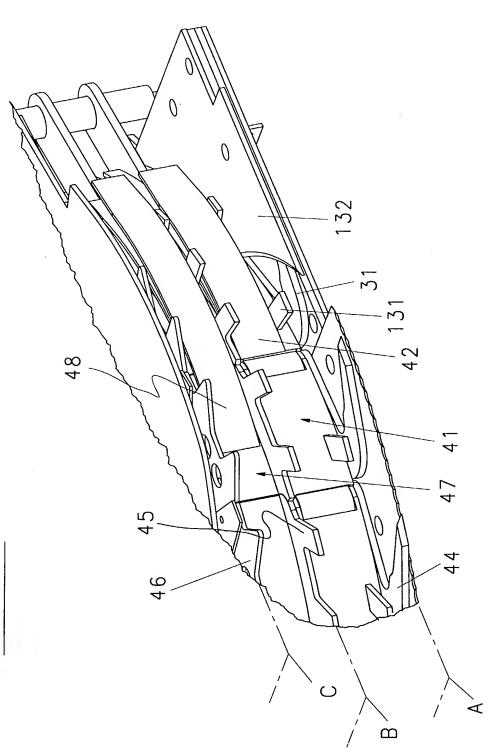








17/17



F1G.18

COMBINED DECLARATION FOR PATENT APPLICATION AND POWER OF ATTORNEY (JAN 3 1 2002 %)

(Includes Reference to PCT International Applicati

Attorney's Docket Numb

F-7258

As a below named inventor, I hereby declare that THADEN

My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

	HARVESTING EQUIPMENT FOR STALK P	LANIS
the specific	eation of which (check only one item below):	
[]	is attached hereto.	
[]	was filed as United States application	
	Serial No.	
	and was amended	•
	on	(if applicable).
[x]	was filed as PCT international application	
	Number PCT/EP00/06885 /	
	on July 19, 2000 /	
	and was amended under PCT Article 19	
	on	(if applicable).

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above-identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to the patentability of this application in accordance with Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56(a).

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code, §119(a)-(d) or (f), §365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate or of any PCT international application(s) designating at least one country other than the United States of America listed below and have also identified below any foreign application(s) for patent or inventor's certificate or any PCT international application(s) designating at least one country other than the United States of America filed by me on the same subject matter having a filing date before that of the application(s) of which priority is claimed:

PRIOR FOREIGN/PCT APPLICA	TION(S) AND ANY PRIORITY CLA	AIMS UNDER 35 U.S.C. 119:	
Country (if PCT indicate "PCT")	Application Number	Date of Filing	Priority Claimed Under 35 USC 119
Germany	199 51 636.7	October 26, 1999 -	[X] Yes [] No
Germany	199 52 566.8~	November 1, 1999 -	[X] Yes [] No
Germany	199 47 288.2 —	September 30, 1999	[X] Yes [] No
Germany	199 33 777.2 —	July 19, 1999	[X] Yes [] No
Germany	199 33 778.0	July 19, 1999 -	[X] Yes [] No
Germany	199 33 780.2	July 19, 1999 ~	[X] Yes [] No
Germany	199 51 459.3 _	October 26, 1999 -	[X] Yes [] No
Germany	199 33 779.9	July 19, 1999 /	[X] Yes [] No

COMBINED DECLARATION FOR PATENT APPLICATION AND POWER OF ATTORNEY (Continued)

(Includes Reference to PCT International Applications;

F-7258

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, §120 of any United States application(s) or PCT international application(s) designating the United States of America that is/are listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in that/those prior application(s) in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, §112, I acknowledge the duty to disclose material information as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56(a) which occurred between the filing date of the prior application(s) and the national or PCT international filing date of this application:

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith.

C. Bruce Hamburg	Reg. No. 22,389
Frank J. Jordan	Reg. No. 20,456
Herbert F. Ruschmann	Reg. No. 35,341
Jacqueline M. Steady	Reg. No. 44,354
Marvin Turken	Reg. No. 18,330
Alfred D'Andrea	Reg. No. 27,752
Lawrence I. Wechsler	Reg. No. 36,049

1-00

Send Correspondence To:	Jordan and Hamburg LIP 122 East 42nd Street New York, New York 10168	Direct Telephone Calls to: Frank J. Jordan (212) 986-2340
-------------------------	--	---

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under section 1001 of Title 18 of the United States Code, and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issuing thereon.

Full Name of First or sole Inventor	Inventor's Signature	Date
Bernard KRONE	Benund Glove	07.01.2002
Residence		Citizenship
Spelle Germany OEX		Germany -
Post Office Address		
Bernard-Krone-Strasse 11		
48480 Spelle, Germany		

Inventor's Signature	Date			
Wilhelm Who	08.01.2002			
	Citizenship			
	Germany /			
Alter Dyk 40				
48703 Stadtlohn, Germany				
	Inventor's Signature Wilhelm While			

3-10	Full Name of Third Inventor Alfons KELLER	Inventor's Signature Mons KM	Date 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
שעי∈	Residence		Citizenship	
	Mettingen, Germany		Germany —	
	Post Office Address			
	Brookstrasse 134			
	49497 Mettingen, Germany			